

FORMATO EUROPEO
PER IL CURRICULUM
VITAE



INFORMAZIONI PERSONALI

Nome

MARTINI FRANCINE

Indirizzo

Telefono

Fax

E-mail

Nazionalità

Francese

Data di nascita

ESPERIENZA LAVORATIVA

• **1997 ad oggi**
2016

Insegnante madrelingua di lingua francese presso il Liceo statale "Omodeo" di Mortara
Partecipazione alla stesura del libro "Marché conclu" della casa editrice Pearson.

2015 al 2017

Insegnante madrelingua "Progetto Incontro con il Madrelingua Francese" presso l'Istituto
"Ciro Pollini" di Mortara

2001 al 2005

Insegnante madrelingua di lingua francese presso i Licei statali "Cairolì" di Pavia – "Galileo
Galilei" di Voghera.

2003 al 2014

Insegnante madrelingua di lingua francese presso l'Istituto Tecnico "L. Casale" di Vigevano
Progetto Scuola in Lingua presso le scuole medie di Cassolnovo, Vigevano e Mortara.

2010 ad oggi

Insegnante per la preparazione alle certificazioni Delf B1 e B2 – Dalf C1 presso il Liceo Statale
"Omodeo" di Mortara, l'Istituto Tecnico "L. Casale" di Vigevano.

2005 ad oggi

2000 – 2001

Progetto Scuola Lingua 2000 presso le scuole medie di Mortara, Vigevano e Gambolò

1997 ad oggi

Insegnante di lingua francese presso l'Università per la Terza Età di Vigevano

1996 al 2010

Insegnante di lingua francese presso la scuola privata Inlingua School di Vigevano ad adulti e
bambini (corsi individuali e di gruppo, corsi aziendali), e preparazione Delf B1 e B2 – Dalf C1
Scrittrice di libri per scuole medie inferiori e superiori, di testi di letteratura, di storia e di civiltà
francese.

1990 ad oggi

Rilettura e correzione testi di Autori Vari

1995 ad oggi

Traduttrice di manuali tecnici e vari

1987 al 2005

Insegnante di lingua francese presso l'Istituto L.R. Leonardo da Vinci di Vigevano

1987 al 1990

Insegnante di lingua francese presso la scuola privata British Institute di Vigevano

• Nome e indirizzo del datore di
lavoro attuale
precedenti

Ministero dell'Educazione - Roma

Liceo L.R. Leonardo Da Vinci – Via Mons. Berruti n° 6 – 27029 Vigevano

Inlingua School srl - Piazza IV Novembre n° 11- 27029 Vigevano

La Spiga Languages – Milano

Scuole Statali

Scuola Legalmente riconosciuta di lingue

Scuola Privata di lingue

Casa Editrice

• Tipo di azienda o settore

- Tipo di impiego
- Principali mansioni e responsabilità

Insegnante madrelingua di lingua francese presso Scuole Statali
 Scrittrice e rilettrice di testi di autori vari
 Progetto europeo "Comenius"

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

2018
 2000
 1996

Corso di abilitazione Esaminatrice Delf-Dalf
 Corso di abilitazione CO 31 / BA 02 per la scuola statale ed idoneità
 Corso di metodo "Inlingua"

- Nome e tipo di istituto di istruzione o formazione

Scuola Statale di Milano
 Inlingua School srl, Vigevano

- Principali materie / abilità professionali oggetto dello studio

Langue et littérature française, italien, anglais, espagnol, droit, maths, économie, psychologie.

- Qualifica conseguita

Bac G1 + 1

Livello nella classificazione nazionale (se pertinente)

CAPACITÀ E COMPETENZE PERSONALI

Acquisite nel corso della vita e della carriera ma non necessariamente riconosciute da certificati e diplomi ufficiali.

Preparazione alle certificazioni in lingua francese Delf B1 – Delf B2 e Dalf C1

PRIMA LINGUA

FRANCESE MADRELINGUA

ALTRE LINGUE

ITALIANO – SPAGNOLO –

- Capacità di lettura
- Capacità di scrittura
- Capacità di espressione orale

Ottimo
 Buono
 Eccellente

CAPACITÀ E COMPETENZE RELAZIONALI

Vivere e lavorare con altre persone, in ambiente multiculturale, occupando posti in cui la comunicazione è importante e in situazioni in cui è essenziale lavorare in squadra (ad es. cultura e sport), ecc.

L'insegnamento della mia lingua mi ha permesso di lavorare a contatto con persone di diverse età e nazionalità, confrontarmi con culture diverse dalla mia e vivere in realtà sempre nuove ed in situazioni non sempre facili. Questa esperienza lavorativa mi ha fatto maturare e mi ha reso capace sia di autogestirmi, sia di lavorare in équipe con altri insegnanti.

CAPACITÀ E COMPETENZE ORGANIZZATIVE

Ad es. coordinamento e amministrazione di persone, progetti, bilanci; sul posto di lavoro, in attività di volontariato (ad es. cultura e sport), a casa, ecc.

Sono in grado di insegnare la lingua francese combinando in modo equilibrato tutte le varie componenti della lingua e programmare i piani di studio per candidati dai vari livelli linguistici e dagli obiettivi più vari. Riesco a coordinare un'équipe di insegnanti all'interno della scuola di lingue "Inlingua" per la mia materia, dando loro istruzioni precise sui livelli dei candidati e sugli obiettivi da raggiungere.

CAPACITÀ E COMPETENZE

Ho imparato ad usare il computer da autodidatta.

TECNICHE

*Con computer, attrezzature specifiche,
macchinari, ecc.*

**CAPACITÀ E COMPETENZE
ARTISTICHE**

Musica, scrittura, disegno ecc.

Ho scritto libri sia per scuole medie inferiori che superiori spostandomi da vari argomenti e livello di linguaggio.

ALTRE CAPACITÀ E COMPETENZE

*Competenze non precedentemente
indicate.*

MI INTERESSO MOLTO DI TEATRO SOPRATTUTTO IN LINGUA FRANCESE.

PATENTE O PATENTI

B

ULTERIORI INFORMAZIONI

ALLEGATI

[Se del caso, enumerare gli allegati al CV.]

Si autorizza il trattamento dei dati (RGPD 679/2016 ex D.Lgs. 196/2003).

Vigevano, 20 novembre 2018

